



Invertir en la población rural

Junta Ejecutiva

142.º período de sesiones

Roma, 18 y 19 de septiembre de 2024

Informe del Presidente

Propuesta de préstamo

República de Côte d'Ivoire

Proyecto de Centro Agroindustrial en el Noreste

Adición

N.º de identificación del proyecto: 2000003006

Signatura: EB 2024/142/R.10/Add.1

Tema: 3 a) i) d) i)

Fecha: 6 de septiembre de 2024

Distribución: Pública

Original: Francés

Para aprobación

Adición

Se invita a la Junta Ejecutiva a que examine las modificaciones al documento EB 2024/142/R.10. Los cambios incorporados al documento se reflejan de la siguiente manera: el texto eliminado aparece tachado y el texto nuevo, subrayado.

Página iii, resumen de la financiación:

Institución iniciadora:	FIDA
Prestatario/receptor:	República de Côte d'Ivoire
Organismo de ejecución:	Ministerio de Estado - Ministerio de Agricultura, Desarrollo Rural y Producción Alimentaria
Costo total del proyecto:	<u>EUR 225,80 millones</u> EUR 228,39 millones (USD 244,5 millones)
Monto del préstamo del FIDA <u>con arreglo al Sistema de Asignación de Recursos basado en los Resultados (PBAS)</u>:	<u>EUR 27,05 millones</u> ¹ EUR 27,37 millones (USD 29,30 millones)
Condiciones del préstamo del FIDA (con arreglo al Sistema de Asignación de Recursos basado en los Resultados (PBAS)):	Condiciones combinadas: plazo de vencimiento de 25 años, incluido un período de gracia de 5 años, con un cargo por servicios del 0,75 % y una tasa de interés anual del 1,25 % en derechos especiales de giro (DEG) (ajustes para préstamos denominados en una sola moneda)
Monto del préstamo del FIDA con arreglo al Mecanismo de Acceso a Recursos Ajenos (BRAM):	<u>EUR 42,48 millones</u> EUR 42,97 millones (USD 46 millones)
Condiciones del préstamo del FIDA con arreglo al BRAM:	Condiciones ordinarias: plazo de devolución del préstamo de un máximo de 35 años, incluido un período de gracia de hasta 10 años, con un plazo medio de vencimiento máximo de 20 años y una tasa de interés equivalente a la tasa de interés de referencia del FIDA, además de un diferencial variable
Cofinanciador:	Banco Africano de Desarrollo (BAfD)
Monto de la cofinanciación:	<u>EUR 100,57 millones</u> EUR 101,7 millones (USD 108,9 millones)
Condiciones de la cofinanciación:	Cofinanciación paralela en forma de préstamo
Contribución de los proveedores de servicios financieros asociados (<u>bancos e instituciones de microfinanciación y Fondo Monetario Internacional (FMI)</u>):	<u>EUR 6,74 millones</u> EUR 6,8 millones (USD 7,3 millones)
Contribución del sector privado:	<u>EUR 3,23 millones</u> EUR 3,26 millones (USD 3,5 millones)

¹ Tipo de cambio del FMI vigente a ~~28 de junio~~ 31 de julio de 2024.

Contribución del prestatario/receptor:	<u>EUR 8,86 millones</u> EUR 8,96 millones (USD 9,6 millones)
Contribución de los beneficiarios:	<u>EUR 5,72 millones</u> EUR 5,79 millones (USD 6,2 millones)
Déficit de financiación:	<u>EUR 31,12 millones</u> EUR 31,48 millones (USD 33,7 millones)
Monto de la financiación del FIDA para el clima:	<u>EUR 38,60 millones</u> EUR 39 millones (USD 41,8 millones)
Institución cooperante:	FIDA

El párrafo 26, que figura en la página 5 del presente documento, debe sustituirse por el siguiente:

El costo total del proyecto a lo largo de 8 años asciende a USD 244,45 millones, y los costos básicos alcanzan los USD ~~224,43 millones~~ 224,5 millones, esto es, el 92 % del costo total. Las provisiones para imprevistos de orden físico y financieros suman USD ~~20,02 millones~~ 19,95 millones, es decir, el 8 % del costo total. Los costos de inversión ascienden a USD ~~214,73 millones~~ 233,34 millones, lo que representa el ~~96 %~~ 95,5 % de los costos básicos. Los costos ~~de funcionamiento recurrentes~~ alcanzan los USD ~~9,7 millones~~ 11,11 millones, esto es, el ~~4 %~~ 4,5 % de los costos básicos.

El cuadro 1 de la página 6 debe sustituirse por el siguiente:

Cuadro 1

Costos del proyecto desglosados por componente, subcomponente y entidad financiadora

(en miles de dólares de los Estados Unidos)

Componente/subcomponente	FIDA (PBAS)		FIDA (BRAM)		BAfD		Bancos e instituciones de microfinanciación		Beneficiarios		Sector privado		Gobierno (contribución en efectivo)		Gobierno (contribución en especie)		Déficit		Total		
	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	
Componente A. Fortalecimiento de los sistemas de producción agrícola climáticamente inteligentes y vinculados a los mercados																					
Subcomponente A.1: Mejora de las infraestructuras de producción agrícola	7 302,3	10,7	34 057,6	49,8	20 764,3	30,4	-	-	5 512,9	8,1	-	-	-	-	764,1	1,1	-	-	68 401,3	28,0	
Subcomponente A.2: Refuerzo de la capacidad de los pequeños productores y las organizaciones agrícolas profesionales	158,4	1,3	3 613,6	28,7	5 120,7	40,7	-	-	-	-	-	-	-	-	287,8	2,3	3 407,6	27,1	12 588,2	5,1	
Subcomponente A.3: Aumento de la resiliencia de las comunidades	-	-	1 020,5	8,9	10 393,0	90,2	-	-	-	-	-	-	-	-	109,7	1,0	-	-	11 523,2	4,7	
Subtotal	7 460,8	8,1	38 691,8	41,8	36 277,9	39,2	-	-	5 512,9	6,0	-	-	-	-	1 161,6	1,3	34 407,6	3,7	92 512,6	37,8	
Componente B. Fomento de la adición de valor y el acceso a los mercados																					
Subcomponente B.1: Creación de infraestructuras de transformación y comercialización	9 629,8	13,6	-	-	43 135,9	60,9	7 349,7	10,4	711,2	1,0	3 500,1	4,9	5 108,6	7,2	1 448,6	2,0	-	-	70 883,8	29,0	
Subcomponente B.2: Fortalecimiento de la capacidad de los actores involucrados en la agrupación, la transformación y la comercialización	185,9	2,1	-	-	5 846,0	67,3	-	-	-	-	-	-	-	-	184,3	2,1	2 470,5	28,4	8 686,8	3,6	
Subtotal	9 815,6	12,3	-	-	48 982,0	61,6	7 349,7	9,2	711,2	0,9	3 500,1	4,4	5 108,6	6,4	1 633,0	2,1	2 470,5	3,1	79 570,6	32,6	
Componente C. Creación de un entorno favorable para la economía agrícola																					
Subcomponente C.1: Mejora de la oferta de servicios técnicos	-	-	774,2	7,3	2 078,6	19,7	-	-	-	-	-	-	-	-	953,9	9,0	6 739,0	63,9	10 545,6	4,3	
Subcomponente C.2: Mejora de la oferta de servicios financieros	7 501,8	23,2	6 093,8	18,8	6 571,4	20,3	-	-	-	-	-	-	-	-	26,5	0,1	12 168,6	37,6	32 362,0	13,2	
Subcomponente C.3: Mejora del entorno vinculado a la inversión privada	-	-	440,3	10,6	3 074,6	74,1	-	-	-	-	-	-	-	-	193,3	4,7	440,3	10,6	4 148,5	1,7	
Subtotal	7 501,8	15,9	7 308,2	15,5	11 724,6	24,9	-	-	-	-	-	-	-	-	1 173,7	2,5	19 347,9	41,1	47 056,1	19,2	
Componente D. Gestión, seguimiento y evaluación y coordinación del proyecto																					
Subcomponente D.1: Gestión de los conocimientos, sostenibilidad, apoyo institucional	777,5	6,0	-	-	9 927,4	76,3	-	-	-	-	-	-	-	-	358,3	2,8	1 942,4	14,9	13 005,7	5,3	
Subcomponente D.2: Coordinación del proyecto	3 744,3	30,4	-	-	1 943,5	15,8	-	-	-	-	-	-	-	-	89,0	0,7	6 530,3	53,1	12 307,1	5,0	
Subtotal	4 521,8	17,9	-	-	11 871,0	46,9	-	-	-	-	-	-	-	-	447,3	1,8	8 472,7	33,5	25 312,8	10,4	
Total	29 300,0	12,0	46 000,0	18,8	108 855,4	44,5	7 349,7	3,0	6 224,1	2,5	3 500,1	1,4	5 108,6	2,1	4 415,5	1,8	33 698,7	13,8	244 452,1	100,0	

El cuadro 2 de la página 8 debe sustituirse por el siguiente:

Cuadro 2

Costos del proyecto desglosados por categoría de gasto y entidad financiadora

(en miles de dólares de los Estados Unidos)

Categoría de gasto	FIDA (PBAS)		FIDA (BRAM)		BAfD		Bancos e instituciones de microfinanciación		Beneficiarios		Sector privado		Gobierno (contribución en efectivo)		Gobierno (contribución en especie)		Déficit		Total	
	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%	Monto	%
I. Costos de inversión																				
A. Obras de ingeniería rural	15 168,8	13,6	31 306,8	28,1	47 233,5	42,4	5 207,8	4,7	6 224,1	5,6	2 036,7	1,8	4 249,2	3,8	0,0		-	-	111 426,9	45,6
B. Vehículos	234,3	39,3	-	-	291,7	48,9	-	-	-	-	-	-	-	-	70,0	11,7	-	-	596,0	0,2
C. Equipos y materiales	474,9	2,2	137,3	0,6	16 704,3	78,3	1 440,3	6,8	-	-	928,7	4,4	272,4	1,3	1 065,3	5,0	312,7	1,5	21 335,9	8,7
D. Capacitación y talleres	634,4	3,4	2 277,9	12,3	10 966,7	59,2	-	-	-	-	-	-	-	-	0,0	-	4 650,8	25,1	18 529,8	7,6
E. Consultorías	2 066,1	6,2	4 301,7	12,9	15 080,6	45,3	701,6	2,1	-	-	534,6	1,6	587,0	1,8	3 280,3	9,8	6 752,5	20,3	33 304,4	13,6
F. Bienes, servicios e insumos	75,5	0,6	1 606,1	12,2	10 393,0	79,2	-	-	-	-	-	-	-	-	0,0	-	1 042,6	7,9	13 117,2	5,4
G. Donación	7 675,9	21,9	6 370,2	18,2	6 571,4	18,8	-	-	-	-	-	-	-	-	0,0	-	14 409,8	41,1	35 027,3	14,3
Costos totales de inversión	26 330,0	11,3	46 000,0	19,7	107 241,2	46,0	7 349,7	3,1	6 224,1	2,7	3 500,1	1,5	5 108,6	2,2	4 415,5	1,9	27 168,4	11,6	233 337,6	95,5
II. Gastos recurrentes																				
A. Sueldos y prestaciones	2 569,3	27,2	-	-	1 016,3	10,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5 873,3	62,1	9 458,9	3,9
B. Gastos operacionales	400,8	24,2	-	-	597,9	36,1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	656,9	39,7	1 655,6	0,5
Total de costos recurrentes	2 970,0	26,7	-	-	1 614,2	14,5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6 530,3	58,8	11 114,5	4,5
Total	29 300,0	12,0	46 000,0	18,8	108 855,4	44,5	7 349,7	3,0	6 224,1	2,5	3 500,1	1,4	5 108,6	2,1	4 415,5	1,8	33 698,6	13,8	244 452,1	100,0

El cuadro 3 de la página 9 debe sustituirse por el siguiente:

Cuadro 3

Costos del proyecto, desglosados por componente y subcomponente y año del proyecto

(en miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Componente y subcomponente</i>	<i>2025</i>	<i>2026</i>	<i>2027</i>	<i>2028</i>	<i>2029</i>	<i>2030</i>	<i>2031</i>	<i>2032</i>	<i>Total</i>
Componente A. Fortalecimiento de los sistemas de producción agrícola climáticamente inteligentes y vinculados a los mercados									
Subcomponente A.1: Mejora de las infraestructuras de producción agrícola	1 843,0	2 076,4	28 088,0	26 412,9	435,5	34,1	-	-	58 890,0
Subcomponente A.2: Refuerzo de la capacidad de los pequeños productores y las organizaciones agrícolas profesionales	729,5	2 579,2	4 079,1	3 959,5	613,2	15,4	-	-	11 975,8
Subcomponente A.3: Aumento de la resiliencia de las comunidades	33,8	1 606,5	5 303,0	4 304,5	66,3	103,0	15,4	-	11 432,5
Subtotal	2 606,3	6 262,1	37 470,0	34 677,0	1 115,0	152,5	15,4	-	82 298,4
Componente B. Fomento de la adición de valor y el acceso a los mercados									
Subcomponente B.1: Creación de infraestructuras de transformación y comercialización	-	18 033,2	26 054,5	20 244,0	2 989,6	-	-	-	67 321,2
Subcomponente B.2: Fortalecimiento de la capacidad de los actores involucrados en la agrupación, la transformación y la comercialización	90,3	1 183,0	3 576,0	2 965,7	520,9	84,5	-	-	8 420,4
Subtotal	90,3	19 216,2	29 630,5	23 209,7	3 510,4	84,5	-	-	75 741,6
Componente C. Creación de un entorno favorable para la economía agrícola									
Subcomponente C.1: Mejora de la oferta de servicios técnicos	1 933,9	1 674,1	4 150,4	2 086,3	24,0	22,1	22,1	-	9 913,0
Subcomponente C.2: Mejora de la oferta de servicios financieros	96,0	739,4	5 757,8	10 365,8	11 920,8	-	-	-	28 879,8
Subcomponente C.3: Mejora del entorno vinculado a la inversión privada	512,0	819,4	1 537,3	1 229,8	-	-	-	-	4 098,5
Subtotal	2 541,8	3 232,9	11 445,5	13 682,0	11 944,8	22,1	22,1	-	42 891,3
Componente D. Gestión, seguimiento y evaluación y coordinación del proyecto									
Subcomponente D.1: Gestión de los conocimientos, sostenibilidad, apoyo institucional	286,0	1 278,8	5 352,2	4 425,2	471,3	506,1	348,2	-	12 667,7
Subcomponente D.2: Coordinación del proyecto	1 267,3	1 705,2	1 375,9	1 375,9	1 375,9	1 358,8	1 274,5	1 163,8	10 897,3
Subtotal	1 553,3	2 984,0	6 728,0	5 801,0	1 847,1	1 864,9	1 622,7	1 163,8	23 565,0
Total de costos básicos	6 791,8	31 695,2	85 274,1	77 369,6	18 417,4	2 124,0	1 660,2	1 163,8	224 496,2
Total	7 038,7	33 943,3	91 188,0	84 654,5	21 680,4	2 490,6	1 994,2	1 462,5	244 452,1